

CORTEVA
agriscience

Package MID : 97060821 2009
 Trade Name : KARATHANE GOLD 350 EC
 Country : SLOVENIA
 Size : 127X275MM
 Artwork Type : 1L BOOKLET LABEL
 Specification : EU513
 Standardisation Level : 3
 Printer : CCL LABEL ITALY
 Packing Location : MOZZANICA (F447/F470)

Ticket No : 104423608/402065142 0020
 Date : 28-SEP-2020
 Proof Cycle No : 1

COLOUR REFERENCES
 Number of Colours used: 4

Cyan Magenta Yellow Black

SCHAWKI!

Page 1

EU 513
 CCL FRANCE - CCL UK - CCL ITALY

127mm

15mm 245mm 15mm

275mm

CORTEVA
agriscience

Karathane™ GOLD 350 EC

FUNGICID

Sredstvo z dotikalnim, preventivnim, kurativnim in eradikativnim načinom delovanja za zatiranje rastlinskih bolezní na trti za pridelavo vinskega in namiznega grozđa formulirano v obliki koncentrata za emulzijo (EC).

Vsebuje: meptildinokap.....350 g/L (35,71 % w/w)
 CAS št.: 131-72-6
 ogljikovodiki, C10, aromatski, <1% naftalena



POZOR.
 Vnetljiva tekočina in hlapi.
 Zdravju škodljivo pri zaužitju.
 Lahko povzroči alergijski odziv kože.
 Povzroča hudo draženje oči.
 Zdravju škodljivo pri vdihavanju.
 Lahko povzroči zaspanost ali omotico.
 Zelo strupeno za vodne organizme, z dolgotrajnimi učinki.

KARSIA®

UFI: 3 830027 998137

VSEBINA: 1 L

Da bi preprečili tveganja za ljudi in okolje, ravnajte v skladu z navodili za uporabo. Ponavljajoča izpostavljenost lahko povzroči nastanek suhe ali razpokane kože.

Hraniti ločeno od vročine, vročih površin, isker, odprtega ognja in drugih virov vžiga. Kajenje prepovedano. Hraniti v tesno zaprti posodi. Preprečiti vdihavanje meglice/hlapov/razpršila. Nositi zaščitne rokavice/zaščitno obleko/zaščito za oči/zaščito za obraz. PRI STIKU S KOŽO (ali lasmi): Takoj sleči vsa kontaminirana oblačila. Kožo izpirati z vodo/prho. Ob požaru: za gašenje uporabiti CO₂, gasilni prah, razpršen vodni curek ali alkoholno obstojno peno. PRI STIKU S KOŽO: Umiti z veliko vode. PRI STIKU Z OČMI: Previdno izpirati z vodo nekaj minut. Odstranite kontaktne leče, če jih imate in če to lahko storite brez težav. Nadaljujte z izpiranjem. Pri izpostavljenosti ali sumu izpostavljenosti: Poiščite zdravniško pomoč/oskrbo. PRI VDIHAVANJU: Prenesti osebo na svež zrak in jo pustiti v udobnem položaju, ki olajša dihanje. Sleči kontaminirana oblačila in jih oprati pred ponovno uporabo. Prestreči razlito tekočino. Hraniti na dobro prezračenem mestu. Hraniti na hladnem. Odstraniti vsebino/posodo pri pooblaščenem zbiralcu ali odstranjevalcu nevarnih odpadkov in odpadne embalaže. S sredstvom ali njegovo embalažo ne onesnaževati vode. Naprav za nanašanje ne čistiti ali izplakovati bližnji površinskih voda. Preprečiti onesnaženje preko drenažnih in odtočnih jarkov na kmetijskih zemljiščih in cestah. Zaradi zaščite vodnih organizmov je treba upoštevati netretiran varnostni pas 30 m florinske širine od meje brega voda 1. in 2. reda. Telefon za nujne primere: 112 KLIC V SILI.

Imetnik registracije: Corteva Agriscience Bulgaria EOOD, Mladost 4, BPS, 1A bld., 1fl., Sofija, 1766, Bolgarija.

Pooblaščen zastopnik in distributer: KARSIA, Dutovlje, d.o.o., Poslovalnica Ljubljana, Tržaška 132, 1000 Ljubljana, Slovenija, tel.: ++ 386-8-387 89 31; www.karsia.si

Številka odločbe o registraciji: MKGP, UVHVV št.: U34330-148/2014/9 z dne 22.5.2017, z vsemi spremembami.

Datum proizvodnje in številka serije: na embalaži.

Rok uporabe: dve leti od datuma proizvodnje.

Prazne embalaže ni dovoljeno ponovno uporabiti!
Sredstvo se sme prodajati samo ob predložitvi potrčila o pridobitvi znanj iz fitomedicine.
Pred uporabo preberite priloženo navodilo.

Ukrepi prve pomoči: v primeru zastrupitve takoj prenehajte z delom, pokličite zdravnika in ponesrečencu nudite prvo pomoč, kot je navedeno v etiketi z navodilom za uporabo. TM: zaščiteno ime podjetja Dow AgroSciences, DuPont ali Pioneer ter njihovih povezanih podjetij ali njihovih lastnikov.



0970608212009

No other Barcode to be placed on top of the label Barcode

CORTEVA
agriscience

Package MID : 97060821 2009
Trade Name : KARATHANE GOLD 350 EC
Country : SLOVENIA
Size : 127X245MM
Artwork Type : 1L BOOKLET LABEL
Specification : EU513
Standardisation Level : 3
Printer : CCL LABEL ITALY
Packing Location : MOZZANICA (F447/F470)

Ticket No : 104423608/402065142 0020
Date : 28-SEP-2020
Proof Cycle No : 1

COLOUR REFERENCES
Number of Colours used: 4

Cyan Magenta Yellow Black

SCHAWKI!

Page 2



Varovanje okolja: pri tretiranju je potrebno preprečiti onesaženje vodotokov, vodnjakov, jezer in vodnih izvirov tako, da upoštevamo predpise s področja varovanja voda. Zaradi zaščite vodnih organizmov je treba upoštevati netretiran varnostni pas 30 m tlorisne širine od meje brega voda 1. in 2. reda.

Znaki zastrupitve: sredstvo lokalno draži oči in kožo, stik s kožo lahko povzroči preobčutljivost, potenje, žejo, slabost, ikterus, motnjo dihanja, cianozo, hipertermijo, tahikardijo, konvulzijo in zastoj dihanja.

Prva pomoč in medicinski ukrepi ob nezgodi:
Splošni ukrepi: prizadeto osebo umaknemo iz kontaminiranega območja na svež zrak oziroma v dobro zračen prostor, jo zavarujemo pred mrazom in vročino, ter ji zagotovimo osnovne življenjske funkcije. Poiščemo zdravniško pomoč.
Pri vdihavanju: ravnamo se po splošnih ukrepih.
Stik s kožo: odstranimo kontaminirano obleko in obutev, kožo pa temeljito umijemo z vodo in milom. V primeru draženja kože takoj poiščemo zdravniško pomoč. Pred ponovno uporabo obleko operemo.
Stik z očmi: s palcem in kazalcem razpremo vekci prizadetega očesa in oko temeljito speremo s čisto vodo. Če draženje ne preneha, se posvetujemo z zdravnikom ali okulistom.
Pri zaužitju: usta speremo z vodo. Prizadeta oseba, če je pri zavesti, naj popije do 2 dl vode. Bruhanja ne izzivamo. Takoj pokličemo zdravnika. Nezavestni osebi ne smemo dati ničesar piti, niti ne izzivamo bruhanja. Če je možno, zdravniku predložimo navodilo za uporabo sredstva.
Napotki za zdravnika: zagotovimo in vzdržujemo osnovne življenjske funkcije. Zdravljenje je simptomatično. Specifičen protistrup ni poznan.

Način delovanja: sredstvo KARATHANE® GOLD 350 EC se uporablja kot dotikalni, preventivni, kurativni in eradikativni fungicid.

Navodilo za uporabo:
 Sredstvo KARATHANE® GOLD 350 EC uporabljamo na **trti za pridelavo vinskega in namiznega grozdja** za zatiranje **oidija vinske trte** (*Uncinula necator*) v odmerku 0,5 do 0,6 L/ha (50-60 ml/100 L vode), pri porabi 400 do 1500 L vode na ha.
 S sredstvom tretiramo v fenološki fazi od tretjega razvitega lista do začetka zorenja (BBCH 13-81). Odmerek 0,5 L/ha uporabimo do vključno začetka cvetenja, odmerek 0,6 L/ha pa od polnega cvetenja dalje. Če sredstvo uporabljamo preventivno, tretiranje izvedemo v 7 do 10 dnevih presledkih. Eradikativno in kurativno tretiranje izvedemo v roku do 96 ur po nastopu pogojev za okužbo.

Opozorilo: s sredstvom lahko na istem zemljišču tretiramo največ štirikrat v eni rastni sezoni. Sredstva ne smemo uporabljati najmanj 1 mesec pred in po tretiranju z mineralnimi olji.

Fitotoksičnost (občutljivost rastlin): če sredstvo uporabljamo v predpisanem odmerku in na ustrezen način, ni fitotoksično. Možna je prehodna fitotoksičnost, če sredstvo uporabljamo v času visokih temperatur zraka ali v primeru velikih dnevnih temperaturnih nihanj.

Mešanje (kompatibilnost): Karathane® Gold 350 EC se lahko meša s fitofarmaceutskimi sredstvi kot so insekticidi, fungicidi in akaricidi, ki nimajo alkalne reakcije. Ne meša se z mineralnimi olji. Proizvajalec jamči, da navedeno mešanje ne vpliva na delovanje sredstva.

Priprava sredstva za uporabo: odmerjeno količino sredstva ob stalnem mešanju vlijemo v rezervoar škroplilnice napolnjen s polovico potrebne količine vode. Nato dolijemo vodo, ob stalnem mešanju, do potrebne količine.

Karenca: karenca za vinsko in namizno grozdje je 21 dni.

Varstvo pri delu: pri delu pazimo, da sredstvo ne pride v oči, na kožo in obleko. Ne škropimo v vročem in vetrovnem vremenu. Ne smemo vdihovati razpršenih delcev sredstva. Pri rokovanju s koncentriranim sredstvom, mešanju škroplilne brozge, polnjenju in čiščenju rezervoarja mora delavec uporabljati primerno zaščitno obleko (delovni kombinезon), zaščitne rokavice, zaščito za oči ter zaščito za obraz.

Med tretiranjem z traktorsko nošeno/vlečeno škroplilnico/pršilnikom in med tretiranjem z ročno/oprtno škroplilnico mora delavec uporabljati primerno zaščitno obleko (delovni kombinезon), trpežno obutev, zaščitne rokavice, zaščito za oči ter zaščito za obraz. Pri stiku s tretiranimi rastlinami mora delavec uporabljati primerno delovno obleko (dolge hlače, majica z dolgimi rokavi) in rokavice. Med delom ne smemo jesti, piti in kaditi. V primeru onesaženja (kontaminacije) in/ali sumu na zastrupitev moramo prekiniti z delom in ukrepati po navodilu prve pomoči. Po delu se temeljito umijemo (stuširamo) in preoblečemo. Operemo in očistimo vsa uporabljena zaščitna sredstva.

Delovna karenca: vstop na tretirano površino je dovoljen, ko se škroplilna brozga na tretiranih rastlinah popolnoma posuši.

Pogoji skladiščenja: sredstvo moramo hraniti v originalno zaprti embalaži, v suhem in zaklenjenem prostoru, zaščiten pred viri toplote, vnetljivimi in reaktivnimi snovmi, pri temperaturi od 5 do 32 °C, ločeno od hrane, pijače in krmil ter nedostopno otrokom in nepoučenim osebam.

Navodilo za ravnanje v primeru nenamernega izpusta: v primeru nesreče najprej pokličemo **center za obveščanje 112**. V primeru nesreče pri **prevozu** uporabimo vso predpisano zaščitno opremo, zavarujemo mesto nesreče in nanjo opozorimo ostale udeležence v prometu in preprečimo nastajanje nadaljnje škode. Ponesrečenim osebam nudimo prvo pomoč in pokličemo zdravnika. V **zaprtem prostoru** po razlitem sredstvu potresemo inertni material (žaganje, pesek, zemljo) in ga skupaj s poškodovano embalažo zberemo v posebej označeno večjo posodo, da gre na uničenje. Tla in ostale umazane predmete očistimo z vodo in detergentom. Večje količine vode za izpiranje zberemo v posode, da ne onesažimo odtočnih kanalov, površinskih voda in podtalnice.

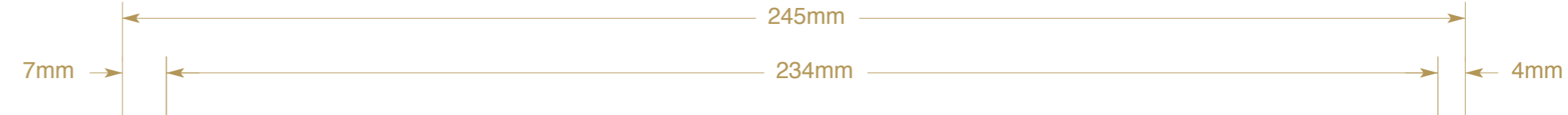
V primeru **požara** gasimo s peno, prahom, CO₂, peskom in izjemoma z razpršenim vodnim curkom. Pri gorenju se sproščajo strupeni plini, zato je potrebno uporabiti ustrezno zaščitno obleko in dihalni aparat.

Ravnanje z ostanki sredstva in prazno embalažo: uporabnik mora oddati prazno embalažo, ostanke neuporabljene sredstva ali sredstva, ki mu je potekel rok uporabnosti, pooblaščenemu zbiralcu ali odstranjevalcu nevarnih odpadkov. Ravnati mora v skladu z okoljsko zakonodajo, ki ureja področje ravnanja z nevarnimi odpadki in o ravnanju z embalažo in odpadno embalažo. Popolnoma izpraznjeno in trikrat izprano embalažo lahko odstranimo kot nenevaren odpadek skladno z Uredbo o ravnanju z embalažo in odpadno embalažo. Tekočino od izpiranja izlijemo v škroplilno brozgo. Tako očiščeno embalažo oddamo pooblaščenemu zbiralcu odpadne embalaže oz. jo odnesemo na mesto, kjer je zbirališče odpadne embalaže. Z neizpraznjeno in slabo očiščeno embalažo ravnamo kot z nevarnim odpadkom.

Navedena uporaba je v skladu z odločbo o registraciji!

Splošne opombe: proizvajalec jamči za kakovost sredstva dokler je v izvorno zaprti embalaži. Za morebitno škodo, ki bi nastala zaradi nestrokovne uporabe ali nepravilnega shranjevanja, proizvajalec ne odgovarja.

EU 513
CCL FRANCE - CCL UK - CCL ITALY



Page 3

CORTEVA
agriscience

Karathane™ GOLD 350 EC

FUNGICID

Sredstvo z dotikalnim, preventivnim, kurativnim in eradikativnim načinom delovanja za zatiranje rastlinskih bolezni na trti za pridelavo vinskega in namiznega grozdja formulirano v obliki koncentrata za emulzijo (EC).

Vsebuje: meptilidinokap.....350 g/L (35,71 % w/w)
 CAS št.: 131-72-6
 ogljikovodiki, C10, aromatski, <1% naftalena

UFI:  3 830027 998137 >

POZOR.
 Vnetljiva tekočina in hlapi.
 Zdravju škodljivo pri zaužitju.
 Lahko povzroči alergijski odziv kože.
 Povzroča hudo draženje oči.
 Zdravju škodljivo pri vdihavanju.
 Lahko povzroči zaspanost ali omotico.
 Zelo strupeno za vodne organizme, z dolgotrajnimi učinki.

KARSIA® **VSEBINA: 1 L**

Da bi preprečili tveganja za ljudi in okolje, ravnajte v skladu z navodili za uporabo. Ponavljajoča izpostavljenost lahko povzroči nastanek suhe ali razpokane kože.

Hraniti ločeno od vročine, vročih površin, isker, odprtega ognja in drugih virov vžiga. Kajenje prepovedano. Hraniti v tesno zaprti posodi.

Preprečiti vdihavanje meglice/hlapov/razpršila.

Nositi zaščitne rokavice/zaščitno obleko/zaščito za oči/zaščito za obraz.

PRI STIKU S KOŽO (ali lasmi): Takoj sleči vsa kontaminirana oblačila. Kožo izprati z vodo/prho. Ob požaru: za gašenje uporabiti CO₂, gasilni prah, razpršen vodni curek ali alkoholno obstojno peno.

PRI STIKU S KOŽO: Umiti z veliko vode.

PRI STIKU Z OČMI: Previdno izpirati z vodo nekaj minut. Odstranite kontaktne leče, če jih imate in če to lahko storite brez težav. Nadaljujte z izpiranjem.

Pri izpostavljenosti ali sumu izpostavljenosti: Poiščite zdravniško pomoč/oskrbo.

PRI VDIHAVANJU: Prenesti osebo na svež zrak in jo pustiti v udobnem položaju, ki olajša dihanje.

Sleči kontaminirana oblačila in jih oprati pred ponovno uporabo.

Prestrci razlito tekočino.

Hraniti na dobro prezračenem mestu. Hraniti na hladnem.

Odstraniti vsebino/posodo pri pooblaščenem zbiralcu ali odstranjevalcu nevarnih odpadkov in odpadne embalaže.

S sredstvom ali njegovo embalažo ne onesnaževati vode. Naprav za nanašanje ne čistiti ali izplakovati bližini površinskih voda. Preprečiti onesaženje preko drenažnih in odtočnih jarkov na kmetijskih zemljiščih in cestah. Zaradi zaščite vodnih organizmov je treba upoštevati netretiran varnostni pas 30 m tlorisne širine od meje brega voda 1. in 2. reda.

Telefon za nujne primere: 112 KLIC V SILL.

Imetnik registracije: Corteva Agriscience Bulgaria EOOD, Mladost 4, BPS, 1A bld., 1fl., Sofija, 1766, Bolgarija.

Pooblaščen zastopnik in distributer: KARSIA, Dutovlje, d.o.o., Poslovalnica Ljubljana, Tržaška 132, 1000 Ljubljana, Slovenija, tel.:++ 386-8-387 89 31; www.karsia.si

Številka odločbe o registraciji: MKGP, UVHVVR št.: U34330-148/2014/9 z dne 22.5.2017, z vsemi spremembami.

Datum proizvodnje in številka serije: na embalaži.

Rok uporabe: dve leti od datuma proizvodnje.

Prazne embalaže ni dovoljeno ponovno uporabiti!
Sredstvo se sme prodajati samo ob predložitvi potrdila o pridobitvi znanj iz fitomedicine.
Pred uporabo preberite priloženo navodilo.

Ukrepi prve pomoči: v primeru zastrupitve takoj prenehajte z delom, pokličite zdravnika in ponesrečencu nudite prvo pomoč, kot je navedeno v etiketi z navodilom za uporabo.

TM: zaščitno ime podjetja Dow AgroSciences, DuPont ali Pioneer ter njihovih povezanih podjetij ali njihovih lastnikov.



127mm

